

604534-2026 - Procedură concurențială

Elveția – Servicii de inginerie – 11797 Hochwasserschutz und Revitalisierung Rot / Soppistigbach, Buttisholz
OJ S 169/2026 02/09/2026
Anunț de participare sau de concesionare - regim standard
Servicii

1. Cumpărător

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Verkehr und Infrastruktur (vif), Naturgefahren

E-mail: michael.schluh@lu.ch

Activitatea entității contractante: Activități din sectorul apei

2. Procedură

2.1. Procedură

Titlu: 11797 Hochwasserschutz und Revitalisierung Rot / Soppistigbach, Buttisholz

Descriere: Zusammenfassung: Die vorliegende Submission beinhaltet Ingenieurleistungen gemäss SIA 103, Phasen 31 bis 33 in der Disziplin Wasserbau, d. h. Hochwasserschutz und Revitalisierung an der Rot und am Soppistigbach in der Gemeinde Buttisholz, Kanton Luzern.

Hintergrund: Im Jahr 2016 wurde mit der Ausarbeitung eines Hochwasserschutzprojektes begonnen, das die bestehende Kantonsstrassenbrücke über die Rot ersetzen sollte. Im Zuge der Projektausarbeitung wurde der Nutzen einer Erweiterung des Projektperimeters erkannt und mit dem hochwassersicheren Ausbau und der ökologischen Aufwertung von Rot und Soppistigbach weitere Ziel definiert. Inzwischen liegt der Entwurf eines Vorprojekts vor, der jedoch ein ungünstiges Nutzen-Kosten-Verhältnis aufweist und noch mehrerer Anpassungen bedarf. Aufgabe: Anhand der vorhandenen Grundlagen gilt es, zuerst nochmal ein Variantenstudium in der Phase Vorprojekt durchzuführen. Nach der Fertigstellung des Vorprojekts sind Bau- und Auflageprojekt zu erarbeiten. Das Gesamtprojekt ist hierbei in zwei Teilprojekte gegliedert - eines für Wasserbau und eines für Brückenbau. Mit dem vorliegenden Vergabeverfahren werden nur die Planungsarbeiten für das Teilprojekt Wasserbau vergeben. Sobald die Rahmenbedingungen für den Brückenbau definiert werden können, wird das Teilprojekt Brückenbau in einem separaten Verfahren vergeben.

Identificatorul procedurii: 01c24257-82b8-4e27-964b-17ff3a65fd92

Tip de procedură: Deschisă

Procedura este accelerată: nu

2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 71300000 Servicii de inginerie

2.1.2. Locul de executare

Localitate: Buttisholz

Cod poștal: 6018

Subdiviziunea țării (NUTS): Luzern (CH061)

Țara: Elveția

2.1.4. Informații generale

Temei juridic:

Directiva 2014/25/UE

2.1.6. Motive de excludere

Sursele motivelor de excludere: Document de achiziție

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0000

Titlu: 11797 Hochwasserschutz und Revitalisierung Rot / Soppistigbach, Buttisholz

Descriere: Zusammenfassung: Die vorliegende Submission beinhaltet Ingenieurleistungen gemäss SIA 103, Phasen 31 bis 33 in der Disziplin Wasserbau, d. h. Hochwasserschutz und Revitalisierung an der Rot und am Soppistigbach in der Gemeinde Buttisholz, Kanton Luzern.

Hintergrund: Im Jahr 2016 wurde mit der Ausarbeitung eines Hochwasserschutzprojektes begonnen, das die bestehende Kantonsstrassenbrücke über die Rot ersetzen sollte. Im Zuge der Projektausarbeitung wurde der Nutzen einer Erweiterung des Projektperimeters erkannt und mit dem hochwassersicheren Ausbau und der ökologischen Aufwertung von Rot und Soppistigbach weitere Ziel definiert. Inzwischen liegt der Entwurf eines Vorprojekts vor, der jedoch ein ungünstiges Nutzen-Kosten-Verhältnis aufweist und noch mehrerer Anpassungen bedarf. Aufgabe: Anhand der vorhandenen Grundlagen gilt es, zuerst nochmal ein Variantenstudium in der Phase Vorprojekt durchzuführen. Nach der Fertigstellung des Vorprojekts sind Bau- und Auflageprojekt zu erarbeiten. Das Gesamtprojekt ist hierbei in zwei Teilprojekte gegliedert - eines für Wasserbau und eines für Brückenbau. Mit dem vorliegenden Vergabeverfahren werden nur die Planungsarbeiten für das Teilprojekt Wasserbau vergeben. Sobald die Rahmenbedingungen für den Brückenbau definiert werden können, wird das Teilprojekt Brückenbau in einem separaten Verfahren vergeben.

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 71300000 Servicii de inginerie

5.1.2. Locul de executare

Localitate: Buttisholz

Cod poștal: 6018

Subdiviziunea țării (NUTS): Luzern (CH061)

Țara: Elveția

5.1.3. Durata estimată

Data începerii: 01/01/2027

Data de sfârșit a duratei: 30/06/2031

5.1.4. Reînnoire

Numărul maxim de reînnoiri: 0

5.1.6. Informații generale**Participare rezervată:**

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu se cunoaște încă

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): da

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Document de achiziție

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Calitate

Descriere: Zuschlagskriterien

Descrierea metodei care trebuie utilizată dacă ponderarea nu poate fi exprimată prin criterii:
Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Documentele achiziției

Accesul la anumite documente de achiziție este restricționat.

Unde se găsesc informații despre documentele restricționate: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Canal de comunicare ad-hoc:

Nume: Simap.ch

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Autorizată

Adresa de depunere: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Nu este permisă

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 15/10/2026 15:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 365 Zile

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu se știe încă

Condiții privind executarea contractului: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Facturare electronică: Obligatorie

Se va utiliza comanda electronică: nu

Se va utiliza plata electronică: da

Acord financiar: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Niciun acord-cadru

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Bundesverwaltungsgericht

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen seit Publikation beim Kantonsgericht Luzern, 4.

Abteilung, Obergrundstrasse 46, Postfach 3569, 6002 Luzern, Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde hat einen Antrag und dessen Begründung zu enthalten und ist im

Doppel einzureichen. Die angefochtene Ausschreibung und die vorhandenen Beweismittel sind beizulegen.

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții: Verkehr und Infrastruktur (vif), Naturgefahren

8. Organizații

8.1. ORG-0001

Denumire oficială: Verkehr und Infrastruktur (vif), Naturgefahren

Număr de înregistrare: 23c88651-e11e-48c4-8a6e-b78713bd5bde

Adresă poștală: Arsenalstrasse 43

Localitate: Kriens

Cod poștal: 6010

Subdiviziunea țării (NUTS): Luzern (CH061)

Țara: Elveția

E-mail: michael.schluh@lu.ch

Telefon: +41413181090

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

8.1. ORG-0002

Denumire oficială: Bundesverwaltungsgericht

Număr de înregistrare: BVGER

Adresă poștală: Postfach

Localitate: St. Gallen

Cod poștal: 9023

Subdiviziunea țării (NUTS): St. Gallen (CH055)

Țara: Elveția

E-mail: info@bvger.admin.ch

Telefon: +41584652626

Adresa de internet: <https://www.bvger.ch>

Rolurile acestei organizații:

Organizația responsabilă cu căile de atac

8.1. ORG-0003

Denumire oficială: Simap.ch

Număr de înregistrare: CH001

Adresă poștală: Holzikofenweg 36

Localitate: Bern

Cod poștal: 3003

Subdiviziunea țării (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Țara: Elveția

E-mail: support@simap.ch

Telefon: +41584646388

Adresa de internet: <https://www.simap.ch>

Rolurile acestei organizații:

TED eSender

Informații privind anunțul

Identificatorul/versiunea anunțului: c5ec4d0c-42df-4f51-956f-db8e32605ccb - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Subtipul anunțului: 17

Data notificării expedierii: 01/09/2026 02:25:57 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: germană

Numărul de publicare al anunțului: 604534-2026

Numărul ediției JO S: 169/2026

Data publicării: 02/09/2026